Manual Lava

HU – HASZNÁLATI ÉS KEZELÉSI ÚTMUTATÓ LÁMPATESTHEZ!

Biztonsága érdekében az útmutató alapján szerelje fel és helyezze üzembe a lámpatestet. Őrizze meg ezt az útmutatót. A terméken, a termék adattábláján és a használati útmutatóban feltüntetett ábrák azonosítsa be, a figyelmeztető felirattal és szimbólummal ellátott vigyázzon!
A termék csak beltéri használatra alkalmas.
Hordozható lámpatest.
A lámpatest a hálózati vezeték végén található lapos fix-e dugóval csatlakoztatható a hálózatra.
Y: Ha a külső hajlékony kábel megsérül, karistóg a gyártó, vagy egy hasonlóan képzett szakember cserélheti ki.
Ez a termék egy <G>energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz.
A termékhez csak az adattábrán és a fogalatnak köszönhetően feltüntetett típusú, illetve maximum teljesítményű fényforrás használható!
Az ügyelni kell arra, hogy az izzó szélei és felületei ne érintsék a hálózati csatlakozó dugót), és várja meg, hogy az izzó kihűljön. Az izzók cseréjét a mellékelt ábra szerint végezze. A halogénizzókat az érintse meg kézzel, megfogásukhoz és behelyezésükhöz használjon puha ruhát, vagy papírzsebkendőt.
A gyártó a szakszerűtlen bekötésből és használatból adódó esetleges károkért, balesetért nem vállal felelősséget.
Az üzemelte helyszínét, működését kapcsolóban felmerülő problémát csak szakember szerelje!
Tisztítás előtt húzza ki a csatlakozó aljzatból. A lámpatest tisztításához ne használjon tisztító- vagy súrolószert és kerülje el, hogy folyadék jusson az elektromos alkatrészekre.
Összeszerelés:
1. Helyezze az alapot (A) vízszintes síkra
2. Helyezze az alapra a folyadékfázisú üveget (B)
3. Helyezze a kupakot (C) az üveg tetejére
4. Dugja be a csatlakozót és kapcsolja be a lámpát.
Üzemeltetés:
A lámpa 21- 26 °C-os szobahőmérsékleten működik megfelelően.
Ne használja fűtőtest vagy légkondicionáló berendezés közelében, és tartsa távol az erős napfénytől.
Ez a lámpatest nem gyermekjáték! Gyermekek csak kizárólag felnőtt felügyelete mellett használhatják.
A lámpa bemelegedésére 2 órán van szükség, a folyékeny mikróda a kikapcsolás után 3 órával fog bekövetkezni. A lámpa 12 órás folyamatos működésre tervezett, a megadott hőmérsékletű helységben.
Se folyadékot, se szilárd anyagot ne töltsön a tartályba, az üveg tetején található lágyés a hőtágulás miatt szükséges.
Ne mozgassa és rázza a lámpát működés közben. Szüksé, vizsnicsen sík felületen üzemeltesse.
A lámpa üzem közben felmelegszik. Tartsa távol kisebb gyermekektől és háziállatokat.
Ha a korábban bekapcsolt lámpát öt szeretné helyezni más helyre, várja meg, míg az lehűl.
Előfordulhat, hogy a szines wax (viasz) lebeg a folyadék tetején, ahogy a wax tülmelegedése. Ezen esetben kapcsolja ki a lámpát, majd hűtsd le a lámpát az ütés vagy kapcsolja vissza.
Előfordulhat, hogy a szines wax az üveg ajján marad, melynek oka a túl alacsony szobahőmérséklet. Helyezze a lámpát az előírásoknak megfelelő hőmérsékletű helyiségbe, és megfelelően fog üzemelni.
A rendszeres használat során a wax zőne megfakulhat.
A folyadékfázisú ivegből kiszűrt. Az üveg tartálya: desztillált víz,viasz színező anyag triphenylmethane+ monomethine
Kerülje a folyadék bőrrel, szemmel való érintkezését. Szemmel, bőrrel való érintkezés esetén az érintett testrészt bőven, legalább 20 percen keresztül vízzel tisztítsa el. Bőrrel való érintkezés esetén azt bő, szappanos vízzel tisztítsa el. További irritációs problémákat az orvostól az ésszerű szakértő szakember az orvosnak a lámpa típusát és a termék pontos adatait megadva. Az üveg tartálmat lenyelése ilmo: folyadék lenyelése esetén azonnal forduljon orvoshoz! A lámpatetőt nem ajánlott!
Az üveg tartálma nem tíz be robbanás veszélyes
Az üveg tartálma nem mutó hatású
Az üveg tartálmát le ütése a csatornába
A szelektív gyűjtés szimbóluma azt jelenti, hogy a terméket elkülönítetten kell gyűjteni, tehát az elhasznált termékeket nem lehet a szelektív gyűjtőedényben. A használt termék veszélyes anyagokat, amelyek szennyezhetik a környezetet, és ennek következtében veszélyeztethetik az emberi egészséget is élteti. Települési hulladéktárolókban nem ártalmatlanítható.

Termékeink minden esetben megfelelnek a vonatkozó Európai előírásoknak. (EN 60598)
Importőr: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kórtelu u. 5. Származási hely: Kína

EN – USAGE AND OPERATION INSTRUCTIONS FOR LIGHT FITTING!

For your safety, mount and put the light fitting into operation based on the instructions. Preserve these instructions. Identify the drawings on the product, on the data plate of the product, and in the instructions and take the warning texts into consideration.
The product is only suitable for inside usage.
Portable light fitting.
The light fitting can be connected to the network by the flat FLEXO plug that can be found at the end of the electric wire.
Y: If the outer flexible cable is damaged, only the producer or a similarly qualified electrician may exchange it.
This product contains a light source of energy efficiency class <G>
Only a light source of maximum performance and of the type indicated in the data plate and around the socket can be used for the product.
In case of the replacing of the bulbs first release the lamp fitting from tension (pull out the mains plug), and wait until the bulb is cool. Replace the bulbs as shown in the attached figure. Do not touch with your hands the halogen bulbs, use a soft cloth or a tissue to hold and put them in place.
The producer shall not be liable for incidental damages or accidents arising from non-standard connection and usage.
Should you with problems with your installation operation or operation, contact a qualified electrician!
Disconnect the connector from the socket before cleaning. Do not clean the light fitting with detergents or abrasive materials and avoid the contact of liquids with electrical parts.
Assembly:
1. Place the base (A) onto a flat level
2. Place the liquid containing glass (B) onto the base
3. Place the cup (C) onto the top of the glass
4. Plug in the connector, and switch on the lamp.
Operation:
The lamp operates properly at a room temperature of 21 to 26°C.
Do not use it near a heater or air conditioning equipment, and keep away from strong sunlight.
The apparatus must not be used as a child's toy for children under 14 years old.
The lamp needs 2 hours to warm up, and operates perfectly after 3 hours following switching on. The lamp is designed for a continuous operation of 12 hours at the specified temperature.
Do not pour liquid or solid matters into the tank, air gap at the top of the glass is necessary due to heat expansion.
Do not move or shake the lamp during operation. Operate it on a stable and flat level.
The lamp warms up during operation. Keep it away from small children and pets.
If you want to relocate the already switched on lamp, wait until it cools down.
The coloured wax may float on the surface of the liquid, which is caused by overheating of the wax. In such cases switch off the lamp, then after 1 hour switch it on again.
The coloured wax may float at the bottom of the liquid, which is caused by the too low room temperature. Place the lamp into a room with the specified emperature, where it will properly operate.
During regular use the colour of the wax may fade.
The liquid tank is made from glass. The contents of the glass: distilled water, wax colouring agent triphenylmethane+monomethine
Avoid contact with the skin and eyes. Contact with eyes and skin requires thorough rinsing with plenty of clean water for 20 minutes minimum. Flush liquid caught in the eyes with plenty of cold water. Flush liquid caught on the skin with plenty of water and soap. See your physician if irritation persists.
Do not swallow the contents of the glass. In case you swallow the fluid, see your physician urgently. Vomiting is not recommended.
The content of the glass is not flammable or explosive
The content of the glass is not caustic
Do not pour the content of the glass into outdoor drains
The symbol for separate waste collection means that the product must be collected separately, i.e. it cannot be placed in the same container with municipal waste. The product used may contain hazardous substances, mixtures and components that may pollute the environment and consequently endanger human health and life. It cannot be disposed of as unsorted municipal waste.

Our products comply with the relative European standards in each case (EN 60598)
Importer: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kórtelu u. 5. Place of Origin: China

DE – BEDIENUNGS,UND GEBRAUCHSANWEISUNG ZU LEUCHTKÖRPERN!

Der Leuchtkörper soll aus Sicherheitsgründen gemäß der Gebrauchsanweisung aufgestellt und in Betrieb gesetzt werden. Aufbewahren Sie diese Gebrauchsanweisung!
Die Abbildungen sie mit dem Produkt, dem Schild sowie in der Gebrauchsanweisung sollen identifiziert und die Warnungsaufschriften berücksichtigt werden.
Das Produkt ist nur intern zu gebrauchen.
Tragbarer Lichtkörper
Der Leuchtkörper ist mit dem flachen Flexostecker am Ende des Netzkabels versehen.
Y: wenn das äußere flexible Kabel verletzt ist, dann darf es nur von dem Hersteller oder einem anderen fachkundigen Fachmann getauscht werden.
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <G>
Zu dem Produkt dürfen nur die Lichtquellen verwendet werden, die den auf dem Schild und bei den Fassungen angegebenen Typ bzw. maximale Leistung haben!
Bei dem Austausch der Glühlampen muss die Lampenarmatur zuerst entspannt werden (der Netzstecker muss gezieht werden), dann muss es gewartet werden, bis die Glühlampe abkühlt. Die Austausch der Glühlampen sind wie dargestellt zu behandeln. Die Halogenglühlampen dürfen nach dem Berühren mit der Hand berührt werden, bei ihrem Griff und Einsatz muss man weiche Textilien oder Papiertaschentuch verwenden.
Der Hersteller haftet nicht für Schäden und Unfälle, die wegen unsachgemäßen Anschlusses und Gebrauchs entstehen.
Sollten Sie Beriglich der Inbetriebsetzung sowie Funktion Probleme haben, wenden Sie sich an Fachleute.
Vor der Reinigung Netzstecker ziehen! Zur Reinigung des Leuchtkörpers verwenden Sie keine Reinigungs-, oder Scheuermittel und vermeiden Sie, dass Wasser in die elektrischen Teile gelangt
Zusammenstellen:
1. Stellen Sie die Grundplatte (A) auf eine waagerechte Ebene
2. Stellen Sie den Glasbehälter (B) mit der Flüssigkeit auf die Grundplatte
3. Setzen Sie die Kappe (C) oben auf das Glas
4. Schließen Sie die Lampe an eine Stromquelle und schalten Sie sie ein.
Benützung:
Die Lampe funktioniert bei einer Raumtemperatur von 21-26 ° C zufriedenstellend.
Benutzen Sie sie nicht in der Nähe von Heizkörpern oder Klimageräten, und setzen Sie sie nicht starkem Sonnenlicht aus.
Das Gerat darf nicht zu Spielzwecken von Kindern unter 14 Jahren angewendet werden.
Die Lampe braucht 2 Stunden um sich aufzuwärmen, die richtige Funktion stellt sich 3 Stunden nach dem Einschalten ein. Die Lampe ist für eine fortlaufende Einschaltzeit von 12 Stunden in einem Raum mit entsprechender Temperatur eingelegt.
Füllen Sie weder eine Flüssigkeit, noch feste Gegenstände in das Glas, der Luftschlitz oben ist wegen der temperaturbedingten Dilatation notwendig.
Die Lampe soll im Betrieb nicht bewegt, geschüttelt werden. Benützen Sie sie auf einer ebenen, waagerechten, ebenen Fläche.
Die Lampe erwärmt sich, wenn sie eingeschaltet ist. Halten Sie sie von Kindern und Haustieren fern.
Wollen Sie die vorher eingeschaltete Lampe an einen anderen Platz stellen, warten Sie damit, bis sie sich abgekühlt hat.
Wenn Sie eingeschalten, daß das farbige Wachs sich unten setzt, der Grund dafür ist eine zu niedrige Raumtemperatur. Stellen sie die Lampe in einen Raum mit entsprechender Temperatur, und sie wird wieder entsprechend funktionieren.
Es kann vorkommen, daß das farbige Wachs sich unten setzt, der Grund dafür ist eine zu niedrige Raumtemperatur. Stellen sie die Lampe in einen Raum mit entsprechender Temperatur, und sie wird wieder entsprechend funktionieren.
Bei regelmäßigem Gebrauch kann die Farbe des Wachses erblassen.
Der Flüssigkeitsbehälter ist aus Glas. Im Glas befinden sich: destilliertes Wasser, Wachs, Farbstoff Triphenylmethane + Monomethine.
Vermeiden sie den Haut-, Augenkontakt mit der Flüssigkeit. Ein solcher Kontakt kann zu leichten Irritationen, Hautröte führen. Augen mit reichlichem kalten Wasser spülen. Haut mit Seife und reichlichem Wasser abwaschen. Bei weiteren Beschwerden den Arzt konsultieren.
Die Flüssigkeit nicht schlucken! Sollten Sie die Flüssigkeit geschluckt haben, sofort den Arzt aufsuchen. Das Erbrechen ist nicht empfohlen.
Der Inhalt des Behälters ist nicht feuer- oder explosionsgefährlich.
Der Inhalt des Behälters ist nicht ätzend.
Den Inhalt des Behälters nicht in den Abfluss gießen.
Das Symbol für die getrennte Abfallsammlung bedeutet, dass das Produkt getrennt gesammelt werden muss, d. h. es darf nicht in denselben Container wie Haushaltsabfälle gegeben werden. Das verwendete Produkt kann gefährliche Stoffe, Gemische und Bestandteile enthalten, die die Umwelt belasten und somit die menschliche Gesundheit und das Leben gefährden können. Es kann nicht als unsortierter Haushaltsabfall entsorgt werden.

Unsere Produkte entsprechen in jedem Fall den einschlägigen europäischen Vorschriften (EN 60598)
Importeur: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kórtelu u. 5. Herkunftsort: China

FR – INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET DE POSITIONNEMENT POUR LE MONTAGE LAMPE!

Pour la sécurité de l'utilisateur, le montage et la mise en opération du montage de lampe doivent être réalisés selon les instructions. Garder ces instructions. Les figures sur le produit, sur le panneau de données du produit et dans les instructions d'utilisation doivent être identifiées et les écritures d'avertissement doivent être observées.
Le produit n'est apte qu'à l'utilisation intérieure
Montage lampe portable
Le montage lampe peut être connecté au réseau par la fiche plate se trouvant au bout du câble.
Y: Si le câble souple extérieur est endommagé, il ne peut être changé que par le producteur ou par un électricien qualifié
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <G>
Pour ce produit, vous ne pouvez utiliser que les sources de lumière de type et de performance maximale indiqués dans le tableau des données et autours des douilles.
S'il faut changer les ampoules, mettre la lampe hors pression (arrêter l'ère de boucher de câble d'alimentation de la prise) et attendre jusqu'à ce que l'ampoule soit froide. Changer les ampoules selon le dessin inclus. Ne pas toucher les ampoules halogènes à la main, utiliser plutôt un chiffon mou ou un mouchoir en papier si vous voulez les toucher et placer dans la lampe.
Le producteur n'est pas responsable pour les dommages et les accidents éventuels qui sont générés de la connexion ou de l'utilisation contre les règles
S'il y a des problèmes connectés à la mise en opération ou à l'opération, il est proposé de contacter un électricien qualifié
Avant le nettoyage tirez-le de la prise femelle. Ne pas utiliser des détergents ou des produits abrasifs pour le nettoyage du montage lampe et il faut éviter que de liquides contactent les parties électriques
Assemblage:
1. Pose la base (A) sur la surface horizontale.
2. Pose la bouteille de liquide sur la base (B)
3. Pose le bouchon (C) sur la bouteille
4. Branchez le bouchon de câble d'alimentation et allumez la lampe
Exploitation:
La lampe fonctionne correctement sur une température de 21-26 Celsius.
Ne l'utilisez pas proche du radiateur ou du climatiseur et protégez-le du soleil fort.
L'appareil ne doit pas être utilisé pour jouer par les enfants ayant moins que 14 ans.
Pour échauffer la lampe on a besoin de 2 heures, la lampe fonctionne correctement après 3 heures de l'allumage. Normalement la lampe fonctionne en permanence pendant 12 heures dans un lieu susmentionné.
Ne mettez dans la tank ni de liquide ni matériel solide, entrefer sur la bouteille est nécessaire a cause de la dilatation thermique.
Ne mouvez et agitez pas la lampe pendant le fonctionnement. Pendant le fonctionnement posez-la sur une plane surface horisontale.
Pendant le fonctionnement la lampe réchauffe. Protegez-la des petits enfants et des animaux domestiques.
Si vous voulez poser la lampe qui est déja en fonctionnement (tire qu'elle soit froide) il faut attendre.
Il peut arriver que la cire colorée reste dans le fond de la bouteille, parce que la température est trop basse. Posez la lampe dans le lieu avec la température convenable et elle fonctionnera correctement.
Il peut arriver que la cire colorée reste dans le fond de la bouteille, parce que la température est trop basse. Posez la lampe dans le lieu avec la température convenable et elle fonctionnera correctement.
Lors de l'usage régulier la couleur de la cire peut se ternir.
Le tank de liquide est produisé du verre. Le contenu du verre: d'eau distillée, cire, matériel colorant, triphenylmethane+monomethine
Évitez que le contenu du liquide avec la peau, les yeux. Lors du contact avec les yeux et la peau rincez avec une irritation légere et érythème. En cas le liquid est dans les yeux, lavez-le avec beaucoup d'eau froide. En cas le liquid est sur le peau, il faut le laver avec beaucoup d'eau froide savonneuse. Pour d'autres informations consultez votre médecin.
Il est interdit d'avaler le contenu de la bouteille! Si on avale le liquide il faut consulter tout de suite le médecin. Vomir n'est pas recommandé!
Le contenu de la bouteille n'est pas explosible et n'est pas particulièrement menace par l'incidence
Le contenu de la bouteille n'a aucun effet acide
Le contenu de la bouteille ne verser pas dans la canalisation
Le symbole de collecte séparée des déchets signifie que le produit doit être collecté séparément, c'est-à-dire qu'il ne peut pas être placé dans le même conteneur que les déchets municipaux. Le produit utilisé peut contenir des substances, mélanges et composants dangereux qui peuvent polluer l'environnement et donc mettre en danger la santé et la vie des personnes. Il ne peut pas être éliminé comme un déchet municipal non trié.

Nos produits sont toujours conformes aux règles européennes valides (EN 60598)
Importateur : Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kórtelu u. 5. Lieu d'origine : Chine

CZ – NÁVOD K POUŽITÍ!

Pro Vaší bezpečnost provádějte montáž a zprovoznění lampy podle přiloženého návodu. Tento návod pečlivě uschovejte. Dodržujte všechny předpisy a upozornění, které jsou zakresleny jak výrobku, tak i v jeho návodu.
Výrobek je vhodný pro použití pouze ve vnitřních prostorech.
Přenositelná lampa
Lampu lze připojit do elektrického sítě pomocí kabelu, na konci s plochou flexo zástrčkou.
Y: Pokud vnější pružný kabel se poškodí, tak to může vyměnit pouze výrobce, nebo řádně vyškolený odborník.
Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti <G>
K výrobku používejte světelný zdroj pouze uvedeného typu a s výkonem nepřesahujícím maximální povolené hodnoty uvedené v tabulce a na objímkách zroje!
Při výměně žárovky, nejprve vypínáme elektrický kabel ze zásuvky a dodržejte dobu až se žárovka vychladne. Výměnu žárovky provádějte podle přiloženého výkresu. Nikdy nedotýkejte halogenové žárovky holýma rukama, k jejich přidržení používejte vždy měkký hadr, nebo papírový kapesník
Výrobce neodpovídá za úrazy a škody vzniklých z neodborného zprovoznění a používání výrobku.
Pokud nastanou problémy se zprovozněním a používáním výrobku, tak se obraťte na odborníka.
Před čištěním vytáhněte přípojku ze zásuvky. Při čištění lampy nepoužívejte žádné čisticí nebo jiné chemické přípravky a vyhýbejte se zasažení elektrických jednotek tekutinou.
Montáž:
1. Umístěte základ (A) na vodorovnou plochu
2. Umístěte na základ láhev (B) obsahující kapalinu
3. Umístěte na vrch láhve zátku (C)
4. Zastrčte přípojku a zapněte lampu.
Provozování:
Lampa funguje správně při pokojové teplotě 21-26 °C
Nepoužívejte v blízkosti topného tělesa nebo klimatizačního zařízení, chraňte před silným slunečním zářením.
Tato lampa není hrou pro děti! Dítě je mohou používat pouze s dozorem dospělých.
Na zahřátí lampy jsou potřeba 2 hodiny, dokonalý provoz nastane 3 hodiny po zapnutí. Lampa je plánovaná na 12 hodin nepřetržitého provozu, v stanoveném teplotou.
Nenaplňujte nádrž ani kapalinou, ani pevnou látkou, vzduchová vrstva, nalézající se v horní části láhve, je potřebná kvůli tepelnému roztažení.
Nebýbejte a netřepejte lampou během provozu. Provozujte na pevné vodorovné ploše.
Lampa se během provozu zahřeje. Chraňte před menšími dětmi a domácími zvířaty.
Pokud chcete dříve zapnutou lampu přemístit, počkejte až vychladne.
Může se stát, že barevný wax zůstane na dně láhve, jehož příčinou je příliš nízká pokojová teplota. Umístěte lampu do místnosti s odpovídající teplotou a bude fungovat správně.
Může se stát, že barevný wax zůstane na dně láhve, jehož příčinou je příliš nízká pokojová teplota. Umístěte lampu do místnosti s odpovídající teplotou a bude fungovat správně.
Při pravidelném používání může barva wax vyblednout.
Nádrž kapaliny je vyrobena ze skla. Obsah láhve: destilovaná voda, vosk, barviví látka triphenylmethane+monomethine
Chraňte pokožku a oči před dotykem s kapalinou. Dotyk může způsobit mírné podráždění, zarudnutí. Kapalinu, která se dostala do očí, odstraňte proudem studené vody. V případě dotyku kapaliny s pokožkou, ji odstraňte proudem mýdlové vody. Se zdravotním problémy poždrážděí se obraťte na lékaře.
Obsah láhve se nepodává k požití! Jestliže jste kapalinu se okamžitě obraťte na lékaře. Nadávování se nedoporučuje!
Obsah láhve není nebezpečný pro oheň a explozi.
Obsah láhve není korýzivní látky.
Obsah láhve nevylévejte do kanalizace.
Symbol pro separovaný sběr odpadu znamená, že výrobek musí být sbírán oddělené, tzn. nemůže být umístěn do stejného komunálního odpadem. Použitý výrobek může obsahovat nebezpečné látky, směsi a složky, které mohou znečišťovat životní prostředí a následně ohrožovat lidské zdraví a život. Nelze jej likvidovat jako netříděný komunální odpad.

Naše výrobky vyhovují příslušným evropským předpisům (EN 60598)
Dovozce: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kórtelu u. 5. Místo původu: Čína

PL – INSTRUKCJA OBSŁUGI I UZYTKOWANIA LAMPY!

W celu własnego bezpieczeństwa lampę należy montować i użytkować zgodnie z instrukcją obsługi. Prosimy o zachowanie instrukcji obsługi. Na produkcie można zidentyfikować ryssnki pokazujące miejsce montażu danych na produkcie i w instrukcji obsługi.
Produkt może być stosowany tylko w pomieszczeniach.
Lampa przenośna
Lampa może być podłączona do sieci za pomocą płaskiej wtyczki flexo znajdującej się na końcu przewodu sieciowego.
Y: Jeżeli zewnętrzny, giętki kabel zostanie uszkodzony jego wymiany może dokonać wyłącznie producent lub podobnie wykwalifikowany specjalista.
Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej <G>
Do produktu mogą być używane tylko źródła światła takiego typu i o takiej maksymalnej wydajności jaka opisana jest na tabliczce znamionowej i w okolicach oprawki!
W przypadku wymiany żarówki najpierw należy odciąć dopływ prądu do lampy (należy wyciągnąć wtyczkę z kontaktu) i poczekać aż żarówka wystygnie. Wymiany żarówek należy dokonywać zgodnie z załączonym rysunkiem.żarówek halogenowych nie należy dotykać gołą ręką i przy montażu należy trzymać je przez opakowanie.
Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikłe z nieprawidłowego użytkowania.
W razie problemów wystąpiących przy podłączaniu lub przy działaniu lampy należy zgłosić się do specjalisty.
Przed czyszczeniem należy wyciągnąć wtyczkę z gniazdka! Do czyszczenia lampy nie należy używać środków czyszczących, ani też szorujących i należy dbać o to, aby płyn nie dostał się do jej elektryczności części.
Montaż
1. Umieścić podstawę (A) na poziomym podłożu.
2. Umieścić na podstawie szklany pojemnik na płyn (B)
3. Umieścić pokrywkę (C) na górnej części pojemnika.
4. Włączyć wtyczkę do gniazdka i włączyć lampę.
Eksploatacja
Lampa działa prawidłowo w temperaturze pokojowej wynoszącej od 21 do 26 stopni C
Nie używać lampy w pobliżu grzejnika lub urządzenia klimatyzacyjnego i chronić go przed silnym światłem słonecznym.
Uwaga! Urządzenie elektryczne! Nie jest przeznaczona do zabawy dla dzieci poniżej lat 14-ma.
Lampa rozgrzewa się w ciągu 2 godzin, idealnie funkcjonuje po upływie 3 godzin po jej włączeniu.Lampa zaprojektowana jest na 12 godzin nieprzerwanego funkcjonowania w pomieszczeniu o określonej temperaturze.
Nie napełniać pojemnika ani płynem, ani stałą substancją, znajdująca się na pojemniku szczelina powietrzna jest niezbędna do rozszerzania się pod wpływem ciepła.
Nie poruszać i nie wstrząsać lampę w czasie gdy jest eksploatowana. Należy eksploatować ją na twardym, poziomym i równym podłożu.
Lampa w czasie funkcjonowania nagrzewa się. Należy zabezpieczyć ją w ten sposób, by nie miały do niej przedostać dzieci oraz zwierzęta domowe.
Aby wcześniej włączoną lampę przemieścić, należy zaczekać by ostygła.
Może się zdarzyć, że kolorowy wosk pozostanie na dnie pojemnika, jest to spowodowane zbyt niską temperaturą pomieszczenia. W tym przypadku należy umieścić lampę w pomieszczeniu o prawidłowej temperaturze.
Może się zdarzyć, że kolorowy wosk pozostanie na dnie pojemnika, jest to spowodowane zbyt niską temperaturą pomieszczenia. W tym przypadku należy umieścić lampę w pomieszczeniu o prawidłowej temperaturze.
W trakcie systematycznego eksploatowania lampy wosk może wypłaknąć.
Pojemnik na płyn jest szklany. Znajduje się w nim woda, wosk, substancja barwiąca triphenylmethane + monomethine
Unikać zetknięcia się skóry i oczu z płynem. Zetknięcie się oczu lub skóry z płynem może wywołać lagodną irytację, zaczerwienienie. W przypadku dostania się płynu do oka, należy przepłukać oko obfitą ilością chłodnej wody. W przypadku zetknięcia się płynu ze skórą, umyć go za pomocą wody z mydłem. Gdyby irytacja nie ustąpiła, należy zwrócić się do lekarza.
Nie wolno połknąć zawartości pojemnika. W przypadku połknięcia płynu, należy natychmiast zwrócić się do lekarza. Wymuszanie wymiotów nie jest wskazane.
Zawartość pojemnika nie jest łatwopalna ani wybuchowa.
Zawartość pojemnika nie ma właściwości żrących.
Zawartość pojemnika nie należy wylewać do kanalizacji.
Symbol selektywnej zbiórki odpadów oznacza, że produkt należy zbierać oddzielnie, tzn. nie można go umieszczać w jednym pojemniku z odpadami komunalnymi. Produkt ten może zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny i składniki, które mogą zanieczyszczać środowisko i w konsekwencji zagrażać zdrowiu i życiu ludzkiemu. Nie może być utylizowany jako niesortowane odpady komunalne.

Nasze produkty w każdym przypadku odpowiadają przepisom europejskim. (EN 60598)
Importer: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kórtelu u. 5. Miejsce pochodzenia: Chiny

UA – КЕРІВНИЦТВО ДО ЕКСПЛУАТАЦІЇ СВІТИЛЬНИКА!

Заради Вашої безпеки монтаж та ввід в експлуатацію світильника проводьте за основні даного керівництва. Зберігайте дане керівництво. Необхідно ознайомити малюнки на продукції, на табличці даних та приведених в керівництві. Звертайте увагу на заноблаці надпис.
Продукція призначена для експлуатації в приміщенні.
Мобільний світильник.
Світильник підключається до мережі за допомогою плоского штепселя.
У: якщо зовнішній гнучкий кабель пошкоджений, заміну проводить тільки виробник, або спеціаліст.
У цей продукт входить джерело світла з класом енергоефективності <G>.
Для продукції застосовуйте тільки такі джерела світла, тип яких вказано в таблиці!
При заміні лампи спершу потрібно зняти напругу в світильнику (витянути штепсель), почекати поки охолоне лампа. Заміну проводите згідно доданого малюнку. До галогенних ламп не торкайтеся голими руками, користуйтесь м'яким тряпкою чи паперовим носовичком.
Виробник не несе відповідальності за можливі пошкодження, які виникли при не профессійному монтажу чи не відповідному використанню.
При виникненні проблем з питань виконування чи монтажу, звертайтеся до спеціаліста.
При чищенні світильника не переміщуйте перемикача в положення «вимкнено», а також уникайте попадання води на електричні елементи.
Складання:
1. Помістіть основу (A) на горизонтальну площину
2. Помістіть скляну з рідиною (B) на основу
3. Закрийте скляну ємкість (C)
4. Приєднайте штепсельну вилку до розетки та увімкніть вимикач
Експлуатація:
Найкращий умови експлуатації лампи при кімнатній температурі +21-26°С
Не використовуйте поблизу нагрівальних приладів і кондиціонерів повітря та берегіть від прямих сонячних променів.
Ця лампа не дитяча іграшка. Дітям можуть використовувати її тільки під наглядом дорослих.
Для нагрівання лампи потрібно 2 години, але оптимальна робота лампи настає після 3 годин. Робота лампи запланована на 12 годинну постійну експлуатацію при вказаній температурі.
Не наповнюйте скляну рідиною або твердими речовинами, а підчина на верхній частині скляним повітряна для температурширення.
Не рухайте та не трясіть лампою під час її експлуатації. Експлуатуйте на твердій та горизонтальній поверхні.
Під час експлуатації лампа нагрівається. Утримуйте подалі від дітей та домашніх тварин.
Якщо ви хочете перевістити лампу на інше місце, то обов'язково зачекайте поки вона остине.
Може бути, що воскоровий віск залишається на дні скляни, причиною якого є низька температура навколишнього повітря. Помістіть лампу у середовище яке потрібне для правильної роботи лампи.
При систематичному використанні лампи, віск може вовсе поблякнути.
Скляна витоковина з віска. Рідина у ємності: дистильована вода, барвник воску triphenylmethane + monomethin.
Уникайте попадання рідини на поверхню шкіри та очей. При контактуванні з поверхною шкіри та очей може виникнути невеликна іритація та почервоніння шкіри.
При попадянні рідини в очі, потрібно промити їх великою кількістю холодної води. При попадянні на поверхню шкіри, промийте її мильним розчином води. При подальших проявах іритації, звертіться до лікаря.
Рідину із скляної капітелі заборонено! Якщо ви в рідину проковтнули, то відразу зверніться до лікаря! Очищення блювотою не рекомендується!
Вміст склянки не пожежо- та вибухонебезпечний.
Вміст склянки не їдкого характеру.
Вміст склянки не виливайте у каналізацію.
Знак роздільного збору відходів означає, що продукт має сортуватись, тобто, його не можна поміщати в один контейнер з побутовими відходами. Використовуваний продукт може містити небезпечні речовини, суміші та компоненти, які можуть забруднювати довкілля та загрожувати здоров'ю та життю людей. Його не можна викидати як несортовані побутові відходи.

Продукція в кожному випадку задовільняє умовам Європейського розпорядження (EN 60598)
Імпортер: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kórtelu u. 5. Місце виробництва: Китай

SK – NÁVOD NA POUŽÍVANIE A OBSLUHU OSVETTOVACIEHO TELESA.

V záujme Vašej bezpečnosti prevedte montáž osvetľovacieho telesa a jeho uvedenie do prevádzky podľa návodu. Tento návod si starostlivo uschovajte. Identifikujte obrázky uvedené na výrobku, na jeho štítku údajov a v návode na používanie, zohľadnite upozorňujúce nápisy.
Výrobok je určený na používanie len v interiéri.
Prenosné osvetľovacie teleso.
Osvetľovacie teleso sa pripája na elektrický sieť plochou flexo zástrčkou, nachádzajúcou sa na konci sieťového kábla.
Y: Ak sa vonkajší ohýbný kábel poškodí, môže ho vymeniť výlučne výrobca, alebo odborník, ktorý je vyškolený na túto činnosť.
Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti <G>
K výrobku používajte svetelný zdroj len uvedeného typu a s výkonom nepresahujúcim maximálne povolené hodnoty uvedené v tabuľke a na objímkach zroja!
V prípade výmeny žiarivky najprv vypnite napätie (vytiahnite zástrčku zo siete) a počkajte kým žiarovka vychladne. Pri výmene postupujte podľa priloženého obrázku. Halogénových žiariviek sa nedotýkajte rukami, pre ich zafixovaní a premiestňovaní používajte mäkký textílen, alebo papierovú vreckovku.
Výrobca nebere na seba zodpovednosť za prípadné škody, úrazy vyplývajúce z nedodržanie prevedeného zapojenia a neodborného používania.
Pokiaľ nastanú problémy so zapojením a používaním výrobku, tak sa obráťte na odborníka.
Pred čistením vytiahnite prívodný kábel z zásuvky. Pri čistení lampy nepoužívajte žiadne čistiace nebo jiné chemické prípravky a vyhýbajte se zasažení elektrických jednotek tekutinou.
Montáž:
1. Umiestnite základ (A) na vodorovnú plochu
2. Položte na podkład nádrž na tekutinu (B)
3. Umiestnite uzáver (C) na horní časť nádrže tekutiny.
4. Pripojte ju na elektrický sieť a zapnite lampu.
Prevádzkovanie:
Lampa nám bude fungovať podľa predpisov na izbovej teplote 21-26 °C.
Nepoužívajte ju v blízkosti vykurovacieho telesa alebo klimatizačného zariadenia, lampu chráňte od vplyvu silných slnečných lúčov.
Teleso lampy nie je hračka! Deti ho môžu používať len pod dozorom dospelej osoby
K ohriatiu lampy je potrebné 2 hodiny, k dokonalej prevádzke dôjde po uplynutí 3 hodin po jej zapnutí. Lampa bola naplánovaná na 12 hodinovú priebežnú prevádzku v miestnosti so stanovenou teplotou vzduchu.
Je zakázané naliať tekutiny alebo pevné materiály do nádrže, miesto pre vzduch na povrchu nádrže je potrebné kvôli roztiahnutiu tepleom.
Neovládajte lampu do pohybu, nehýbte ňou a v priebehu fungovania. Lampu postavte za úplnom prevádzkovania na rovnú, pevnú plochu.
Lampa sa nám v priebehu prevádzkovania zohreje. Umiestnite ju na vieko zámekne mimo dosah deťom a domácich zvierat.
Keď lampu - zapnutú už skorej - chcete umiestniť ani iné miesto, počkajte, kým táto Vám vychladne.
Aj to sa môže Vám stať, že farebný wax zostane v spodnej časti nádrže. Príčinou toho javu je, že teplota izby je príliš nízka. Umiestnite lampu do takej miestnosti, teplota ktorej vyhovuje predpisom, ad potom Vám lampa bude fungovať podľa návodu.
Aj to sa môže Vám stať, že farebný wax zostane v spodnej časti nádrže. Príčinou toho javu je, že teplota izby je príliš nízka. Umiestnite lampu do takej miestnosti, teplota ktorej vyhovuje predpisom, ad potom Vám lampa bude fungovať podľa návodu.
Pri pravidelnom použití farba wax môže vyblednúť.
Nádrž tekutiny je vyrobený zo skla. Obsah nádrže: destilovaná voda, wax, farbivo triphenylmethane + monomethine
Chráňte pokožku a oči pred dotykom s kapalinou. Dotyk môže zpôsobiť mírné podráždění, zarudnutí. Kapalinu, která se dostala do očí, odstraňte proudem studené vody. V případě dotyku kapaliny s pokožkou, ji odstraňte proudem mýdlové vody. Se zdravotním problémy podráždění se obraťte na lékaře.
Obsah láhve se nepodává k požití!

Manual Lava

Вытворца не нясе адказнасці за выкліканыя памылкамі або шкоднасныя выпадкі, што здарыліся пры нестандартным выкарыстанні прыладзе і выкарыстанне. Калі вы маеце праблемы з падключэннем або працай прылады, звярніцеся да кваліфікаванага электрыка.
Перад чысткай вымеце вілку з разеткі. Не чысьціце прыладу мыючымі сродкамі ці абразіўнымі матэрыяламі і пазбягайце кантакту вадкасьці ў электрычныя часткі.
Зборка:
1. Зьмяцьце асьнову (A) на роўнай паверхні
2. Зьмясьціце шклянку з вадкасьцю (B) на асьнову
3. Зьмясьціце нарыўцу (C) на шклянку
4. Падлучыце электраньне і ўключыце лямпу.
Прыцэл:
Лямпа працуе належным чынам пры тэмпературы ў пакоі ад 21 да 26°C
Не карыстайцесь лямпай пасьля ўсталяваньня ці кандыцыянаваньня і трымайце здалёк ад яркага сонечнага сьвеціва.
Прыцэлад не павінна выкарыстоўвацца ў жаркіх цнотах для дзяцей да 14 год.
Каб нагрэць лямпу патрэбна 2 гадзіны і яна цэлкам прыцэр праз 3 гадзіны пасьля ўключэньня. Лямпа можа бесперапынна працаваць 12 гадзін пры пазначанай тэмпературы.
Не зьмяшчайце ў бутэлькі вадкія ці цьвёрдыя рэчывы, паветраная пасьлядоўнасьць шкляных пагружэньняў ці нарыўцы.
Не трэба рухаць ці трэсьці лямпу падчас працы. Трымайце не на трывалай і роўнай паверхні.
Пасьлядоўнасьць лямпы пагружаньня. Не падтрымлівае бялка да не дзяцей і хатніх жывёл.
Калі вы хочаце перастаўляць ужо ўключаную лямпу, пачакайце, пакуль яна астыне.
Пабудаванасьць воск можа плавіць на паверхні вадкасьці, што выклікае перагрэвам воску. У такіх выпадках выключыце лямпу і ўключыце не праз праз 1 гадзіну.
Пабудаванасьць воск можа плавіць утлеп вадкасьці, што выклікае падпал пакаёвай тэмпературай. Зьмясьціце лямпу ў пакоі з пакаёвай тэмпературай, дзе яна будзе працаваць належным чынам.
Пры рэгулёўцы выкарыстаньні воску воск можа выцісьці.
Ёмістасьць для вадкасьці зробленa са шкла. У выклінцы эмацыянацыі: дастасьцяванна вадка, фарбаванымі воскі трыфенілметан+монамеетан
Пабудаванасьць кантакту ці сьгорай і вытвара. Кантакт з вытвам і сьгорай можа выклікаць нежаданае разгаданьне і пашкаджаньне. Калі вадкасьць трапіла ў вочы, прамыйце іх вялікай колькасьцю халоднай вады. Калі вадкасьць трапіла на скуру, прамыйце яе вялікай колькасьцю вады.
Не прагалтаньце зьмесьціва шклянкі. Калі вы праглынулі гэту вадкасьць, неадкладна звярніцесь да доктара. Вантажаць не рэкамендуецца.
Зьмесьціва шклянкі не з'ядзяецца ваўчо- ці вадкасьцямі.
Зьмесьціва шклянкі не з'ядзяецца сёкім
Не выдзівайце зьмесьціва шклянкі ў кампілізацыю
Зная раздзельнага збору адходаў азначае, што прадукт трэба збіраць асобна, г.зн. што яго нельзя змяшчаць у другім кантэйнеры з гарадзкімі адходамі. Прадукт, які выкарыстоўваецца, можа ўтрымліваць небяспечныя рэчывы, сумесі і кампаненты, якія могуць забруджваць навакольнае асяроддзе і, адпаведна, нарушаюць здароўе і жыцьцё чалавека. Яго нельзя ўтылізаваць разам з іншымі відамі адходаў.

Наша прадукцыя адпавядае патрэбным еўрапейскім стандартам у адносінах выпадку (EN 60598)
Імпарцёр: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kórtelu u. 5. Месца паходжання: Кітай

DA - BRUG OG BETJENINGSINSTRUKTIONER FOR LYSARMATUR!
For din sikkerhed, skal du montere og sætte lysarmaturet i drift inden du tager det i brug. Læs nøje igennem og følg disse instruktioner. Opbevar disse instruktioner. Identificer tegningerne på produktet, på produktetikettens typeskilt, og i instruktionerne og tag højde for advarselstekstene.
Produktet egner sig kun til indendørs brug.
Iberbart lysarmatur.
Lysarmaturet kan forbindes til netværket med det fåede FLEXO-stik, der sidder på enden af den elektriske ledning.
V: Hvis det yderfleksible kabel er beskadiget, må den kun udskiftes af producenten eller dennes servicetekniker eller en anden kvalificeret elektriker.
Dette produkt indeholder en fyskilde i energieffektivitetsklasse <G>
Kun en fyskilde med maksimal effekt som angivet på den type, der er angivet på typeskiltet og omtalte i denne vejledning, skal bruges.
Hvis pærerne skal udskiftes, skal du først sulbse armaturets spænding (trræk stikket ud), og vent indtil pæren er kølet af. Udskift pærerne som vist i figuren. Halogenpærerne må ikke berøres med hænder, da skal brage en blød klud eller en servet til at gøre dem på plads.
Producenten er ikke ansvarlig for tilfældige skader eller ulykker der er opstået på grund af ikke-standard forbindelser og anvendelse.
Hvis du har problemer med at sætte produktet i drift eller betjeningen, skal du kontakte en kvalificeret elektriker.
Tag stikket ud af stikkontakten for rengøring. Lysarmaturet må ikke rengøringis med rengøringsmidler eller slibemidler, og undgå at vasker kommer i kontakt med elektriske dele.
Montering:
1. Placer underlaget (A) på et fladt underlag
2. Placer der glas der indeholder væske (B) på underlaget
3. Placer pærer (C) på toppen af glasset
4. Tilslut stikket, og tænd for lampen.
Drift:
Lampen fungerer korrekt ved en rumtemperatur på 21 til 26°C
Brug ikke lampen i nærheden af et varmeapparat eller et klimaanlæg, og den skal holdes væk fra kraftigt sollys.
Apparatet må ikke bruges som et barns legetøj til børn under 14 år.
Det tager lampen 2 timer at varme op, og den fungerer perfekt efter 3 timer når den tændes. Lampen er designet til en kontinuerlig drift på 12 timer ved den angivne temperatur.
Der må ikke hældes væske eller faste stoffer i tanken, der er nødvendigt at hæve et hæmmelighæns på lampen af glasset på grund af varmeekspansion.
Lampen må ikke flyttes eller rystes under driften. Den skal bejenes på et stabilt og fladt underlag.
Lampen varmer op under drift. Den skal holdes væk fra små børn og kæledyr.
Hvis du ønsker at flytte en lampe der allerede er tændt, skal du vente til den er afkølet.
Den farvede voks kan flyde på varskens overflade, som er forårsaget af en overopfyldning af voksen. Hvis dette er tilfældet, skal du slukke lampen, og tænde den igen efter 1 time.
Den farvede voks kan flyde på banden af varsken, som er forårsaget af en for lav rumtemperatur. Placer lampen i et rum med den angivne temperatur, hvor den vil fungere korrekt.
Ved regelmæssig brug kan voksens farve falme.
Vaskelatexken er lavet af glas. Glasset indeholder: destilleret vand, voks, forsæt, trifenylmetan+monomethin
Undgå kontakt med huden og øjnene. Kontakt med øjne og hud kan forårsage let irritation og rødeds. Skyl vaske, der er fanget i øjnene med rigelige mængder koldt vand. Skyl vaske, der er fanget på huden med rigelige mængder vand og sæbe. Kontakt din læge, hvis irritationen fortsætter.
Glasets indhold må ikke indtages. Hvis du har indtaget det, skal du kontakte din læge så hurtigt som muligt. Opkastning anbefales ikke.
Glasets indhold er ikke brændbart eller eksplosivt
Glasets indhold er ikke ætsende
Glasets indhold må ikke hældes ind i ledningerne
Symbolet for separat affaldshåndtaning betyder, at produktet skal afhentes separat, det vil sige, at det ikke kan lægges i samme beholder med kommunalt affald. Det anvendte produkt kan indeholde farlige stoffer, blandinger og komponenter, der kan forurene miljøet og som følge herafbrænde mennesker sundhed og liv i fare. Det kan ikke bortkastes som usorteret husholdningsaffald.

Vares producent er i overensstemmelse med de relative europæiske standarder i hvert enkelt tilfælde (EN 60598)
Importør: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kórtelu u. 5. Oprindelsesland: Kina

EL - ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΧΕΙΡΙΣΜΟΥ ΓΙΑ ΦΩΤΙΣΤΙΚΟ!
Για την ασφάλειά σας, τοποθετήστε και θέστε σε λειτουργία το φωτιστικό με βάση τις οδηγίες. Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες. Ταυτοποιήστε τα σχεδιαγράμματα στο προϊόν, στην ετικετάς τεχνικών χαρακτηριστικών και στις οδηγίες και λάβετε υπόψη τα προειδοποιητικά κείμενα.
Το προϊόν είναι κατάλληλο μόνο για χρήση σε εσωτερικό χώρο.
Φωτιστό φωτιστικό.
Το φωτιστικό μπορεί να συνοδεύει στο δίκτυο με το επίπεδο βύσμα FLEXO που βρίσκεται στο άκρο του καλωδίου τεχνής.
V: Αν πάθει ζημιά το εξωτερικό εύκαμπτο καλώδιο, μπορεί να αντικατασταθεί μόνο από τον κατασκευαστή ή από κατάλληλο πιστοποιημένο ηλεκτρολόγο.
Το προϊόν αυτό περιέχει φωτεινή πηγή της ενεργειακής απόδοσης <G>
Μόνο μια πηγή φωτισμού της μέγιστης απόδοσης και του τύπου που αναγράφεται στην ετικετάς τεχνικών χαρακτηριστικών και δίλα στην υποδοχή μπορεί να χρησιμοποιηθεί για το προϊόν.
Κατά την αντικατάσταση των λαμπτήρων αποσυνδέστε πρώτα το φωτιστικό από την ηλεκτρική παροχή (βγάζοντας το βύσμα από την πρίζα) και περιμένετε να κρυώσει οι λαμπτήρες. Αντικαταστήστε τους λαμπτήρες, όπως φαίνεται στο συνημμένο διάγραμμα. Μην αγγίζετε τους λαμπτήρες αλογόνου με γυμνά χέρια, χρησιμοποιείτε ένα κομμάτι ύφασμα ή μια χαρτοπετσέτα για να τους πιάσετε.
Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για τυχόν ζημιές ή ατυχήματα που προκαλούνται από ακατάλληλη σύνδεση και χρήση.
Αν αντιμετωπίσετε προβλήματα με τη θέση και λειτουργία ή τη λειτουργία του φωτιστικού, ρωτήστε ένα εκπαιδευμένο ηλεκτρολόγο.
Πριν από τον καθαρισμό βγάλτε το φωτιστικό από την πρίζα. Μη χρησιμοποιείτε απορρυντικά ή καθαριστικά για τρίψιμο και προσέξτε να μην πάτε υγρό στα ηλεκτρικά εξαρτήματα.
Συναρμολογήστε:
1. Τοποθετήστε τη βάση (A) σε ένα ομάζονο επίπεδο.
2. Τοποθετήστε στη βάση το δοχείο γυαλί (B).
3. Τοποθετήστε το κώμα (C) πάνω στο δοχείο.
4. Βάλτε το βύσμα στην πρίζα και ανάψτε το φωτιστικό.
Λειτουργία:
Το φωτιστικό λειτουργεί κατάλληλα σε θερμοκρασία δωματίου 21- 26 °C.
Μη χρησιμοποιείτε κοντά σε πόμα καλοριφέρ ή κλιματιστικό και φτάστε μακριά από τον ήλιο.
Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιηθεί ως παιχνίδι από παιδιά ηλικίας κάτω των 14 ετών.
Για το ζέσταμα του φωτιστικού απαιτούνται 2 ώρες και η τέλεια λειτουργία σε 3 ώρες μετά την ενεργοποίηση. Το φωτιστικό έχει σχεδιαστεί για 12ωρη συνεχή λειτουργία σε χώρο με την καθορισμένη θερμοκρασία.
Μην προσθέτετε υγρά ή στερεά ουσία στο δοχείο, το δείκτο αίρα στο επίπεδο μέχρι τον δοχείο χρειάζεται για τη θερμοδιαστολή.
Μη μετακινείτε και μην τρίβετε το φωτιστικό την ώρα που λειτουργεί. Χρησιμοποιείτε το σε σταθερή και ομάζονα επιφάνεια.
Το φωτιστικό ζεσταίνεται όσο λειτουργεί. Κρατήστε το μακριά από μικρά παιδιά και κατοικίδια.
Αν θέλετε να τοποθετήσετε αλλού το σκεμμένο φωτιστικό, περιμένετε το να κρυώσει.
Ενδέχεται το χρωματισμένο κερί να επιπλέει στην επιφάνεια του γυαλί, γεγονός που οφείλεται στην υπερβάλλουσα του κεριού. Σε αυτή την περίπτωση σβήστε το φωτιστικό και ανάψτε το ξανά μετά από 1 ώρα περίπου.
Ενδέχεται το χρωματισμένο κερί να μένει στον πάτο του δοχείου, γεγονός που οφείλεται στην πολύ χαμηλή θερμοκρασία του χώρου. Τοποθετήστε το φωτιστικό σε χώρο με κατάλληλη θερμοκρασία και θα λειτουργεί σωστά.
Από την τακτική χρήση το κερί ενδέχεται να ξεθωριάσει.
Το δοχείο γυαλί είναι από γυαλί. Το δοχείο περιέχει απιστεύτικα νερό, κερί, χρωστική τριφαινυλεμεθάνιο + μονομεθίνιο.
Αποφύγετε την επαφή του γυαλί με το δέρμα και τα μάτια. Η επαφή με τα μάτια και το δέρμα ενδέχεται να προκαλέσει ελαφρό ερεθισμό και κοκκίνισμα. Επιπλέοντε το γυρό που μπήκε στα μάτια με άφθονο κρύο νερό. Σε περίπτωση επαφής με το δέρμα ξεπλύνετε το με άφθονο σαπουνόνερο. Αν ο ερεθισμός επιμένει, συμβουλευθείτε τον γιατρό σας.
Μην κατανάλωσε το περιεχόμενο του δοχείου. Σε περίπτωση κατάποσης ζητήστε αμέσως ιατρική βοήθεια. Μην προκαλείτε εμετό.
Το περιεχόμενο του δοχείου δεν είναι εύφλεκτο και επικίνδυνο.
Το περιεχόμενο του δοχείου δεν είναι καυστικό.
Μην αδειάζετε το περιεχόμενο του δοχείου στην αποχέτευση.
Το σημάδι για τη χωριστή συλλογή υπολοίπων σημαίνει ότι το προϊόν πρέπει να συλλέγεται χωριστά, δηλαδή δε μπορεί να τοποθετηθεί στον ίδιο κάδο με τα οικιακά – δημοτικά απορρίμματα. Το χρησιμοποιούμενο προϊόν ενδέχεται να περιέχει επικίνδυνες ουσίες, μείγματα και συστατικά που ενδέχεται να μολύνουν το περιβάλλον και κατά συνέπεια να θέσουν σε κίνδυνο την ανθρώπινη υγεία και ζωή. Δεν μπορεί να απαχαρηθεί ως μη διαχωρισμένο απόβλητο νοικοκυριού.

Το προϊόν μας συμμορφώνεται με τα βασικά πρότυπα της ευρωπαϊκής ένωσης (EN 60598)
Εισαγωγέας: Rábalux Zrt. H-9027 Győr, Kórtelu u. 5. Τοποθεσία Προέλευσης: Κίνα

KA - ლანდა არმატურის გამოუენების და ექსპლუატაციის წესები.
თქვენი უსაფრთხოებისთვის გამოუყენებლად სამაგი არმატურის დამონტაჟება და ექსპლუატაციაში შეყვანა უნდა მოხდეს ინსტრუქციების შესაბამისად. შეინახეთ ეს ინსტრუქციები. ისეთივე ნაბიჯებზე ინსტრუქციებზე, პროდუქტის ფირფიტაზე და ინსტრუქციებში ფერადებზე და გაითვალისწინეთ ინსტრუქციებში მოცემული ფრაზები.
პროდუქტის გამოყენება შესაძლებელია მხოლოდ შიდა ადგილებში.
მიმრეცი სამაგრი არმატურა.
სამაგი არმატურა შეიძლება შეერთდეს ქსელზე ბოლოში FLEXO შტეფსელის მეშვეობით, რომელიც ელექტრო სადენის ბოლოშია.
V: თუ ფაბრიკის ელექტრო ელექტროენერგიის სადენი შეიძლება მხოლოდ მწარმოებელმა ან მისმა ტექნიკურ ან სერტიფიცირებულ ელექტრიკოსმა შეიცვალოს.
ეს პროდუქტი შეიცავს სინათლის წყაროს, რომელიც ენერგიის ეფექტურობის თვალსაზრისით მიეკუთვნება <G> ჯგუფს.
პროდუქტისთვის გამოიყენეთ მხოლოდ ერთეული ელექტრული ნათურა, ფაქტიურ მონაცემთა ფირფიტაზე და ინსტრუქციაში აღნიშნული ტიპისა და სიმძლავრის ნათურა.
ნათურის ჩანაცვლებამდე, პირველ რიგში მოხსენით ელექტრო ენერგია ამოაგდეთ ქსელიდან (ამოიღეთ შტეფსელი) და დაელოდეთ ნათურის გაგრილებას. შეეცადეთ ნათურის ჩანაცვლებისას ნათურა ხელებით, ან ფაფარ ნაჭრით ან ფოთოლ ქაღალდით ეკონტაქტეთ. ნათურის ჩანაცვლებისას ფრთხილად ეკონტაქტეთ ნათურას ხელებით, ან ფაფარ ნაჭრით ან ფოთოლ ქაღალდით.
ინსტალაციის ადგილზე ელექტრული ინსტალაციის ან ელექტრული ინსტალაციის